

# Sicherheitshinweise

## zum Betrieb von Lötgeräten

### Einführung

Geehrter Kunde,  
wir möchten Ihnen zum Erwerb Ihres  
neuen Lötgerätes gratulieren!

Mit dieser Wahl haben Sie sich für ein  
Produkt entschieden, welches ansprechendes Design  
und durchdachte technische Features gekonnt vereint.

Lesen Sie bitte die folgenden  
Bedienhinweise sorgfältig durch und befolgen Sie diese,  
um in möglichst ungetrübten Genuss des Gerätes  
zu kommen!



### Leistungsmerkmale

LötKolben zum Löten und Entlöten von elektrischen und elektronischen Komponenten bei  
Gedruckten Schaltungen und Modulen, zum Verzinnen von Leiterbahnen und Kabelenden und  
Kabelverbindungen, sowie im Bereich der Hobbytechnik.

### Sicherheitshinweise

- Arbeiten Sie stets mit äusserster Vorsicht mit dem LötKolben!
- Unqualifizierter oder unvorsichtiger Umgang können zu schweren Verbrennungen führen  
oder einen Brand verursachen.
- Halten Sie den LötKolben fern von Feuchtigkeit oder Wasser.
- Überprüfen Sie vor jeder Verwendung das Gerät auf Schäden der Isolation.
- Verwenden Sie zum Anschluss des LötKolbens eine 230V Steckdose mit intaktem Schutzleiter.
- Unterbrechen Sie die Stromversorgung, wenn Sie nicht mehr mit dem Gerät arbeiten.
- Legen Sie den heissen LötKolben nicht auf den Tisch oder anderen Unterlagen ab.
- Es wird empfohlen einen temperaturfesten LötKolbenständer zu verwenden.
- Lassen Sie den LötKolben niemals unbeaufsichtigt im eingeschalteten Zustand.
- Bei den ersten Inbetriebnahmen kann der LötKolben leicht qualmen und Gerüche entwickeln.  
Dies legt sich aber nach 3-5 maligem Gebrauch.
- Achten Sie darauf, dass LötZinn giftige Bleianteile enthält und beim Löten giftige Dämpfe  
entstehen. Achten Sie daher auf ausreichende Belüftung und verzichten Sie auf die Einnahme von  
Speisen während der Lötarbeiten, und waschen Sie sich die Hände nach den Arbeiten gründlich.
- Halten Sie den LötKolben fern von Kindern!

## Safety Device for soldering irons

### Introduce

Dear customer,  
we congratulate you of getting your new soldering iron!

With this choice you have decided to a product which combines good design and practical technical features.

Please read the following advice carefully and work accordingly to these advice to get troubleless fun with the unit.



### Features

Soldering iron to sold and desold electric and electronic compnents at printed ciruits and module. And to tin-plate conducting path and ends of lead. Also is this needle usefull at hobbyworks.

Power input 230V AC

### Safety Device

- Use this soldering iron with caution!
- Unqualified and careless use cause heavy hurts or fire.
- Please keep the iron away from humidity and water.
- Before use please check the electric isolation of the iron.
- To connect the iron use a 230V plug with an protective conductor.
- Interrupt power source when you do not work with the iron.
- Dont put the iron on the table or other heat unresistant surfaces.
- Please use a especially heat resistant standing unit for soldering irons.
- Dont leave the system unattended when the needle is hot.
- At the first works with the unit there can be some smoke or smell.
- This is normal and is getting of at the 3-5 use the system.
- Please pay attention that soldering tin contents toxic lead components and during work
- Arising toxic smoke.
- Therefore take care of a good ventillation and do not eat during the soldering work.
  
- Keep the system away from children.